

### Biometric - Terms and Conditions

<p>AAIB biometric login service is a service where Customer may use his/ her fingerprint or face recognition registered on a permitted mobile device as an alternative in lieu of his/ her AAIB Mobile Banking username and password as a security code to confirm his/ her identity to access AAIB Mobile Banking services.</p>	<p>خاصية تسجيل الدخول البيومتري المقدمة من البنك العربي الافريقي الدولي هي خدمة يمكن للعميل فيها استخدام بصمة الإصبع أو بصمة تعريف الوجه المسجل على الهاتف المحمول ليكون مسموح به كبديل عن اسم المستخدم وكلمة المرور لتطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول كرمز أمان لتأكيد هوية العميل للوصول إلى تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الافريقي الدولي.</p>
<p>AAIB biometric login service is provided as part of AAIB Mobile Banking services, and accordingly:</p>	<p>خاصية تسجيل الدخول البيومتري المقدمة من خدمة البنك العربي الافريقي الدولي هي جزء من تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الافريقي الدولي وبالتالي:</p>
<p>Customer acknowledges and agrees that herein referred Terms and Conditions shall be applicable in conjunction with all related Terms and Conditions to this service and any reference to the terms and conditions are posted on the Bank's website <a href="http://www.auib.com">http://www.auib.com</a> and/or communicated through any other channel.</p>	<p>يقر العميل ويوافق على تطبيق الشروط والأحكام المشار إليها هنا وكذا جميع الشروط والأحكام ذات الصلة بهذه الخدمة وأي إشارة إلى تغيير في أي من الأحكام والشروط يتم نشرها على موقع البنك على الإنترنت <a href="http://www.auib.com">www.auib.com</a> أو يتم إرسالها عبر خلال قنوات البنك أخرى.</p>
<p>Customer acknowledges and agrees that to use the biometric login service, Customer shall need to activate the fingerprint or face recognition function on his/ her permitted mobile device through register at least one of his/ her fingerprints or face recognition to control access to the permitted mobile device.</p>	<p>يقر العميل ويوافق على استخدام خاصية تسجيل الدخول البيومتري وسوف يحتاج العميل إلى تفعيل وظيفة التعرف على بصمات الأصابع أو بصمة تعريف الوجه على هاتفه المحمول من خلال تسجيل واحدة على الأقل من بصمات أصابعه أو بصمة تعريف الوجه للتحكم في الدخول إلى الهاتف المحمول.</p>
<p>Customer acknowledges and agrees to the registration process using his/ her AAIB mobile banking username and password through choosing the usage of Customer's fingerprints or face recognition activated on his/ her permitted mobile device to login AAIB Mobile Banking application. Upon the successful registration process, the fingerprints or face recognition activated on his/ her permitted mobile device shall be considered as a security code. To confirm the customer's identity to access the AAIB mobile banking application.</p>	<p>يقر العميل ويوافق على عملية التسجيل باستخدام اسم المستخدم وكلمة المرور الخاصة بتطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الافريقي الدولي من خلال اختيار استخدام بصمات الأصابع أو بصمة تعريف الوجه المفعلة على هاتفه المحمول إلى تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الافريقي الدولي. عند نجاح عملية التسجيل، تعد بيانات بصمات الأصابع أو بصمة تعريف الوجه المفعلة على هاتفه المحمول المسموح به رمزاً آمناً لتأكيد هوية العميل للوصول إلى تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الافريقي الدولي.</p>
<p>Customer acknowledges and agrees that only his/ her fingerprints or face recognition are stored on his/ her permitted mobile device to login and Customer understand that upon the successful registration of his/ her permitted mobile device, the successful registration including access to Customer Bank accounts.</p>	<p>يقر العميل ويوافق على أن بيانات بصمات الأصابع أو بصمة تعريف الوجه المفعلة على هاتفه المحمول هي الخاصة به فقط ، كما يقر العميل أنه عند تسجيل الدخول بنجاح لهاتفه المحمول المسموح به، فإن التسجيل الناجح يتضمن الوصول إلى حسابات العميل البنكية.</p>
<p>Customer acknowledges and agrees in case Customer activate the biometric feature, AAIB Mobile Banking application shall remember Customer's fingerprints or face recognition stored on his/ her permitted mobile device for the next login.</p>	<p>يقر العميل ويوافق في حالة قيام العميل بتفعيل خاصية التسجيل الدخول البيومتري علي تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الافريقي الدولي فان التطبيق سوف يحتفظ ببصمات العميل أو الوجه المعرف المفعلة على هاتف العميل المحمول المسموح به لتسجيل الدخول المقبلة.</p>
<p>Customer shall undertake adhering to all security measures as well as the password or code that Customer can use to register his/ her fingerprints or face recognition on the permitted mobile device.</p>	<p>يتعهد العميل بالالتزام بكافة معايير الأمان وكذلك كلمة المرور أو الرمز الذي يمكن للعميل استخدامه لتسجيل بصمات أصابعه أو بصمة تعريف الوجه المفعلة على هاتفه المحمول.</p>

Customer may still choose to login the Mobile Banking application using his/ her AAIB Mobile Banking application username and password, moreover Customer may at any time deactivate the biometric feature from the "Security Settings" at "Profile" tab in the Mobile Banking Application.	يمكن للعميل اختيار طريقة تسجيل الدخول إلى تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الأفريقي الدولي باستخدام اسم مستخدم وكلمة مرور الخاص بالعمل فقط ، علاوة على ذلك، يمكن للعميل في أي وقت إيقاف تفعيل خاصية تسجيل الدخول البيومتري من خلال «إعدادات الأمان» في "الملف الشخصي" على تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول.
Customer shall undertake adhering to protect his/ her permitted mobile device and shall be responsible for all use of his/ her permitted mobile device (whether authorized by Customer or otherwise) to biometric login of AAIB Mobile Banking Application.	ويتعهد العميل بالالتزام بحماية هاتفه المحمول ويكون مسؤولاً عن جميع استخدامات هاتفه المحمول (سواء كان مصرحاً به من قبل العميل أو غيره) لخاصية تسجيل الدخول البيومتري على تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الأفريقي الدولي.
AAIB shall not be liable for any loss Customer incur in connection with the use or attempted use of biometric login of AAIB Mobile Banking Application, or his/ her instructions, or any unauthorized transactions through or in connection with biometric login of AAIB Mobile Banking Application, as well AAIB is not liable for such cases, and Customer is liable to protect your his/ her device and passcode.	البنك العربي الأفريقي الدولي غير مسؤولاً عن أي خسارة يتكبدها العميل متعلقة باستخدام أو محاولة استخدام خاصية تسجيل الدخول البيومتري على تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الأفريقي الدولي ، أو التعليمات الخاصة بالعمل ، أو أي معاملات غير مصرح بها من خلال أو متعلقة بخاصية تسجيل الدخول البيومتري على تطبيق الخدمة المصرفية عبر الهاتف المحمول للبنك العربي الأفريقي الدولي ، كما ان من مسؤولية العميل حماية هاتفه المحمول ورمز المرور وبصمات الأصابع و بصمة تعريف الوجه الخاص به.
Arab African International Bank reserves the right to disable AAIB biometric feature partially or fully whenever AAIB deems fit, after informing the clients through official bank channels.	البنك العربي الأفريقي الدولي يحتفظ بحق إيقاف الجزئي أو كلي لخاصية تسجيل الدخول البيومتري متى ارتأى ذلك البنك بعد إخطار العملاء بذلك من خلال القنوات الرسمية للبنك
You can always disable this feature from the "Security Settings" at "Profile" tab in the Mobile Banking Application.	يمكنكم إلغاء هذه الخاصية من قسم "الملف الشخصي" على تطبيق الهاتف المصرفي
The application will remember your Username for the next login when you activate this feature.	في حال تفعيل هذه الخاصية، سيتم حفظ اسم المستخدم الخاص بكم عند تسجيل الدخول المرة المقبلة.
Customer shall inform AAIB in case of any penetration / fraud / unusual transactions, as well as in case customer's mobile phone is lost or stolen through the AAIB's call center on 19555.	يقر العميل بضرورة إبلاغ البنك فور حدوث أي عمليات اختراق / احتيال / أي عمليات غير معتادة و كذا في حالة فقد / سرقة الهاتف المحمول الخاص به و ذلك عن طريق الاتصال بمركز اتصالات خدمه العملاء الخاص بالبنك رقم 19555.
Biometric login is only allowed to be used on one device only.	يسمح بربط استخدام المصادقة بالخصائص البيومترية على جهاز واحد فقط للعميل
The biometric feature is only used for logging into AAIB's Mobile Banking application.	يقتصر استخدام الصفات البيومترية على تسجيل الدخول على تطبيق الهاتف المحمول فقط.
This document is published in both English and Arabic, in case of any discrepancy between both texts, the published Arabic text applies.	حُرر هذا المستند باللغة العربية والإنجليزية، وفي حالة الاختلاف بين النصين يسري النص المُحرر باللغة العربية